

PLESSISVILLE (GAB) — Le mandat de cinq commissaires prendra fin avec juin 1975 à la Municipalité scolaire Jean Rivard. C'est ce qui a été communiqué à la suite d'une réunion tenue au Centre administratif de Plessisville.

Les cinq titulaires sortant de charge sont: M. Jean-Denis Mauger, quartier I de Plessisville, M. Marcel Collin, quartier IV de Plessisville, M. Joseph Béliveau, quartier VIII (St-Sophie de Mégantic), M. Joseph Pelletier, quartier X (Inverness), M. Luc Gingras, quartier XII (St-Pierre-Baptiste). Chacun de ces commissaires peut demander un renouvellement de mandat, mandat

qui est de trois ans.

Des précisions

A l'occasion de la même réunion, des explications ont été données sur les argents votés en faveur de la Brigade scolaire à l'oeuvre sur le territoire de la Municipalité scolaire Jean Rivard où quelque 250 filles et garçons voient à la sécurité de leurs camarades.

Les commissaires ont également pris connaissance

des disponibilités financières pour les activités parascolaires. La question du service à la cafétéria de la Polyvalente a aussi été portée à l'attention des commissaires. Par ailleurs des questions se sont posées sur l'efficacité des cours d'appoint.

M. Rosaire-E. Gagnon, directeur général de la M.S.J.R., a donné des explications sur l'incident survenu à un passage à niveau et impliquant un autobus scolaire. M. Gagnon a également porté à l'attention des commissaires le cas de griefs formulés en rapport avec la reclassification de quelques enseignants, griefs portés par les représentants de ces enseignants.

Protection des commissaires

Les commissaires de la M.S.J.R. ont pris en considération le projet de protection, par une assurance, préconisée par la Commission des accidents du travail du Québec. Cette protection spéciale entrerait en vigueur le 1er juillet 1975, selon la décision prise sur cette question.

C'est le directeur des Services financiers, du transport et de l'équipement de la M.S.J.R., M. Réal Campagna, qui a donné les explications en rapport avec le

genre de protection suggéré aux commissaires.

D'autre part, les commissaires ont accepté le calendrier scolaire pour l'année 1975-76. Les responsables de la M.S.J.R. ont pris cette décision après un examen du document préparé à cette fin.

Par ailleurs, M. Rosaire-E. Gagnon, directeur général de la M.S.J.R. a transmis un rapport du Comité des

mathématiques aux niveaux élémentaire et secondaire.

Finances

M. Réal Campagna, directeur des Services financiers, du transport et de l'équipement à la M.S.J.R., a donné des explications sur un montant de \$291,355, provenant du ministère de l'Éducation et envoyé directement à la Commission scolaire régionale des Bois-Francs; ce montant se rapporte aux opéra-

tions de 1974-75, a précisé M. Campagna.

Difficultés de transport

Sur la question du transport, les commissaires de la M.S.J.R. se sont penchés sur le problème occasionné aux écoles élémentaires lorsque les étudiants du niveau secondaire sont en congé. La question sera inscrite à l'ordre du jour de la prochaine réunion de la C.S.R.B.F.



PARTICIPATION — Tous les moyens sont bons pour faire un peu d'exercice. Ce jeune garçon de Plessisville ne manque certainement pas d'imagination... et d'adresse. (Photo L'Union)



ATERRISSAGE — Certains pilotes de petits avions ne manquent pas d'audace. Le pilote de cet avion a facilement atterri,

dimanche dernier, sur la glace du lac de Saint-Ferdinand d'Halifax.

(Photo L'Union)

A la Tannerie Fournier

Les opérations reprendraient en juin

PLESSISVILLE (GAB) — Les démarches en cours depuis de longs mois pour la reprise des opérations à la tannerie T.-Antonio Fournier ltée ont abouti à d'heureux résultats. Les activités reprendraient en juin à cette entreprise industrielle, l'une des plus anciennes de la localité de Plessisville et où une centaine de travailleurs y étaient employés jusqu'à il y a près de deux ans.

On sait que T.-Antonio

Fournier ltée a dû déposer son bilan en 1973 à la suite de difficultés financières; l'entreprise avait bénéficié peu auparavant, d'une substantielle subvention gouvernementale pour la réalisation d'un projet d'agrandissement des usines et d'améliorations.

Nouveaux propriétaires

C'est la firme Nazaire Fortier inc. de Québec qui

aurait pris l'initiative de réouvrir la tannerie connue auparavant sous le nom de "T.-Antonio Fournier ltée", de Plessisville. Le président de Nazaire Fortier inc., M. Paul Laframboise, viendrait d'annoncer la bonne nouvelle en précisant que, dès juin prochain, 33 employés seraient au travail à la tannerie.

D'autre part, une aide gouvernementale de quelque

\$150,000, aurait été consentie au nouveaux propriétaires pour leur aider à remettre en activité la tannerie fermée depuis près de deux ans. La subvention représenterait 25% du coût de l'investissement estimé à près d'un demi-million, plus 15% des salaires approuvés.

On sait que le député de Frontenac à la Chambre des communes, M. Léopold Corriveau, s'occupait de l'affaire.

On précise le programme du Festival de l'Erable

PLESSISVILLE (GAB) — Certaines activités s'ajoutent au programme du Festival de l'Erable de Plessisville, le 17e depuis la mise en application de cette initiative. Certaines précisions sont aussi apportées à ce qui avait déjà été déterminé dans les grandes lignes. Ainsi, le gala de la reine inscrit au calendrier pour le soir du samedi, 26 avril, aura lieu à l'Ecole des métiers.

Ce gala est la principale

manifestation sociale au programme du Festival de l'Erable; l'invité d'honneur pour la circonstance est le ministre de l'Agriculture du Québec, M. Normand Toupin et son épouse.

Nombreux concours

Le premier dimanche de la semaine intensive sera souligné par plusieurs concours, en plus de la fête champêtre. Le domaine forestier situé aux limites sud-est de la ville est le lieu de ren-

dez-vous pour ces activités.

A l'article des concours qui auront lieu dans l'après-midi de ce dimanche, 20 avril, on remarque une tire de chevaux avec 12 paires participantes, une démonstration de bûchage, un concours de sciage, une compétition de souque à la corde. Des intéressés à ces concours sont déjà inscrits et le recrutement se poursuit pour les compétitions et les démonstrations.

Le président du Festival

de l'Erable, M. Michel Marcoux, et ses aides ont pris des mesures pour qu'une signalisation adéquate permette aux visiteurs de se diriger facilement vers les sites des activités, soit le domaine forestier pour la plupart des manifestations et l'hôtel de ville pour l'exposition.

La course au cochon

Quant à l'attraction populaire principale inscrite au programme des manifestations de 1975, c'est la "course au cochon". Cette activité aura lieu dans l'après-midi du dimanche, 27 avril, au stade municipal. Six petits cochons, bien enduits de vaseline, seront à attraper par 12 intéressés dont certains se préparent déjà au spectacle.

Il y a possibilité que certains cochons soient "en couleurs"; ils seront préparés durant les trois semaines précédant le spectacle afin qu'ils soient bien vigoureux et "pas faciles à prendre".

Parade de clôture

Le recrutement des participants pour la parade de clôture du Festival de l'Erable, dans l'après-midi du dimanche, 27 avril, se poursuit activement. Quelques 300 cadets de l'air, dont les escadrilles de Thetford et de Plessisville, figureront dans le défilé. Majorettes et cavaliers feront également partie du défilé; pour les cavaliers, une cinquantaine sont attendus et une démonstration spéciale est

prévue avec quelques-uns des chevaux du groupe.

La parade circulera dans les principales rues de la ville en direction du stade municipal où la "course au cochon" aura lieu, après le défilé. Pour ce dernier, l'Union musicale de Plessisville donnera le ton pour les pièces appropriées à la circonstance.

D'autre part, le Festival de l'Erable reçoit déjà de nombreux groupes pour des parties de tire à l'érablière et des repas à la canadienne; pour ces groupes un spécialiste en accordéon se tient sur les lieux pour divertir les participants et une "sauterie" à l'intérieur pour ceux qui le désirent, après le séjour en plein air.

Le Festival de l'Erable présente sa 1ère duchesse

PLESSISVILLE (GAB) — L'une des trois candidates au titre de "Reine du Festival de l'Erable 1975" de Plessisville a été présentée officiellement et couronnée à l'occasion d'une manifestation sociale. La fête a réuni un groupe important de participants à la salle du domaine forestier du Festival de l'Erable.

Pour la circonstance, c'est la représentante du duché de Laurierville, Mlle Céline Beaudoin, qui était à l'honneur; Mlle Beaudoin est appuyée par le Club South Shore de sa localité.

L'animateur de la soirée, M. Gilles Lessard de Laurierville, a donné une magistrale interprétation de la chanson du Festival de l'Erable, interprétation considérée comme l'une des meilleures rendues jusqu'à maintenant dans le programme du Festival de l'Erable de Plessisville. On sait que le Festival de l'Erable en est à ses 17e manifestations printanières en 1975.

D'autre part, les quelque 400 personnes présentes ont profité avantageusement du programme musical mis à leur disposition par l'orchestre familial Fortier de St-Pierre-Baptiste.

Le "Grand-Sucrier"

Pour la circonstance, le "grand-sucrier", personnage typique du Festival de l'Erable, portait pour la première fois son costume distinctif soit pantalon court, chemise à carreaux, ceinture fléchée, tuque rouge avec la symbolique "palette" comme accessoire.

C'est M. Gilles Baril qui personnifie cette année le "grand-sucrier" dont la tâche principale est de diriger l'accueil pour toutes les manifestations du Festival de l'Erable. M. Baril oeuvre depuis de nombreuses années avec le Festival de l'Erable.

Comité des duchesses

C'est une reine ex-officio du Festival de l'Erable de

Plessisville, Mlle Lise Vigneault, qui agit comme dame de compagnie pour les festivités de 1975. Le responsable du Comité des duchesses est M. Fernand Bergeron.

Mlle Vigneault et M. Bergeron ont vu au choix des toilettes, avec les duchesses, pour les activités du présent Festival de l'Erable. Chacune des trois duchesses aura sa toilette appropriée aux différentes manifestations toilettes identiques pour les trois.

Quant aux intendants qui accompagnent les duchesses, ce sont: M. Claude Labrie pour Mlle Céline Beaudoin, (Laurierville), M. Benoit Lemay pour Mlle Ghislaine Tremblay (Notre-Dame de Lourdes) et M. Michel Sévi-

gny pour Mlle Linda Henri (Plessisville).

La soirée de présentation de Mlle Tremblay est fixée au samedi, 29 mars, alors que Mlle Linda Henri sera présentée officiellement le samedi, 12 avril. La salle du Festival de l'Erable, au domaine forestier, est le lieu de rendez-vous pour ces manifestations.

Corvette Stringway A VENDRE

Corvette Stringway 1973, moteur 454 p.c., automatique, parfaite condition, 1 seul propriétaire.

Pour informations: tél. 357-2193 - Arth. tél. 362-7376 - Pless.

HOTEL CHATEAU LAURIER

présente cette semaine



ANN MARIE

1er au 6 avril

HEURES DES SPECTACLES

5.30 hres — 9.30 hres — 11.30 hres — 1.30 hre

HOTEL CHATEAU LAURIER

Réal "TOM" Lemieux

34 Laurier Ouest - Arthabaska

357-2336



les sorties de secours... un piège?

Dans tous les édifices publics:

- Ne bloquez jamais les sorties de secours, que ce soit au moyen de verrous, de chaînes, de clous, de crochets ou de toute autre façon.
- Vérifiez à ce que les accès à ces sorties soient toujours dégagés, autant de l'intérieur que de l'extérieur.

Toute personne désirant porter plainte devra s'adresser à

Québec: Campagne 3, 1er étage
Boulevard St-Amable
418-641-4570

Montréal: 1514-873-4450



SERVICE D'INSPECTION DU TRAVAIL ET DES LIEUX PUBLICS

550 ont profité du hockey mineur

PLESSISVILLE (GAB) — L'aréna municipale de Plessisville, inaugurée à Noël 1974, a grandement favorisé la population du hockey mineur dans la région.

C'est ce que déclare M. Gaétan Langevin, président de l'Association du hockey mineur pour la saison 1974-75. Sur ce nombre, environ 450 sont de Plessisville même, alors que les autres sont de Deschaillons, Mansseau et St-Ferdinand d'Halifax. Le nombre des équipes est de 34 dont 6 sont les bénévoles comprenant les responsables des jeunes et qui formaient une ligue à part.

Compétitions extérieures

L'Association du hockey

mineur de Plessisville a dans ses clubs de 1974-75 des garçons dans les catégories "Bibite" jusqu'aux "Mid-gets".

Parmi les succès déjà remportés dans des compétitions importantes, à l'extérieur de Plessisville, en 1974-75, on remarque principalement le grand championnat, à Montmagny, par l'équipe "Garage Guy Painchaud", un club Pee-Wee de classe "C" et la participation de la même équipe au tournoi de Grand'Mère alors que les jeunes représentants de Plessisville se sont rendus jusqu'en semi-finale.

Sur les participations en-

core à venir pour des clubs l'Association du hockey mineur, il y a celle du Festival Atôme de Victoriaville où Plessisville sera représentée par ses "Optimistes-Atômes" le 11 avril; également le 11 avril, les "Optimistes-Bantams", classe "C" de la ville de l'érable joueront à Thetford dans le programme d'une compétition régionale.

Saison merveilleuse

La saison 1974-75 en aura été une réellement merveilleuse pour le hockey mineur à Plessisville, souligne M. Gaétan Langevin, et c'est grâce à l'aréna municipale que les jeunes se sont intéressés de façon particulière à ce sport sur glace. La saison prendra officiellement fin le 12 avril, mais il y aura des joutes à reprendre après cette date et les activités se prolongeront possiblement jusque vers le 20 avril.

Des rencontres hors-cours sont prévues pour les fins de semaine qui restent et, également des compétitions spéciales; pour ces dernières, des invitations sont faites aux organisations de hockey mineur de la région qui seraient intéressées à

prendre part à de telles activités.

Un problème

Au cours de la saison 1974-75, les responsables de l'Association du hockey mineur de Plessisville ont eu à faire face à un problème particulier, problème qui existe d'ailleurs partout où il y a du hockey, semble-t-il. Ce

problème est la violence qui se manifeste chez certains jeunes joueurs qui se plient difficilement à la discipline établie sur ce point. Les jeunes ne se rendent pas toujours compte de la gravité de leur conduite et des conséquences que cet état de chose peut entraîner et qui peuvent aller jusqu'à des

infirmités permanentes.

Les responsables déplorent surtout, dans le cas de violence, la conduite de parents qui encourageraient leurs garçons à "fendre la face", à "casser la gueule" aux adversaires alors que le hockey doit être considéré comme un jeu et un sport de compétition loyale.

Améliorations au terrain de balle

PLESSISVILLE (GAB) — Le projet d'améliorer le terrain de balle molle de l'école St-Edouard est toujours au premier plan dans le programme d'action du Service des loisirs de Plessisville. C'est le système d'éclairage qui est la principale réalisation concernée dans le projet. Les gradins et le poste des joueurs ont également besoin de retouches. Les travaux seront effectués selon l'importance de la subvention du Haut-Commissariat aux loisirs, aux sports et à la jeunesse; une requête a été présentée pour obtenir de l'aide financière de cet organisme et une réponse favorable est attendue prochainement.

Droit d'inscription

PLESSISVILLE (GAB) — La politique d'un droit d'inscription à différentes disciplines du Service des loisirs de Plessisville a pour but principal d'intéresser davantage les participants. En adoptant cette politique, la Ville de Plessisville a pris en considération le fait que l'on profite au maximum d'un programme auquel on contribue financièrement aux loisirs et aux sports, de bons résultats sont espérés par ce moyen.

COUGAR 1972 À VENDRE

2 portes, très propre, parfaite condition.

Pour informations:

tél.: 362-7376

Plessisville

tél.: 357-2193

Arthabaska

Eugène Fortier t'offre un bon marché de trois façons

Le Service: Je m'occupe également du service Yamaha. Et je veux te garder comme client. Aussi tu peux être certain que je vais faire mon gros possible pour laisser ta moto à sa vraie place: sur la route. Yamaha, avec ses pièces, accessoires et nécessaires de remplacement, facilite la tâche à celui qui veut conserver sa Yamaha comme au premier jour.

Le Produit: Je vends des Yamaha parce que je crois que c'est le meilleur achat que tu peux faire aujourd'hui. Yamaha a une moto pour tout motocycliste quelle que soit la discipline qu'il a choisie, et le tout à un prix abordable.

La Qualité: Les Yamaha, ça me connaît. Je peux vous dire que les autres n'arrivent même pas à sa cheville. Yamaha fait les motos les plus durables, les plus solides et les Yamaha sont celles qui ont le plus de potentiel. Que ce soit en Enduro, en Motocross, en Trial, en mini ou sur la route, celui qui a dit "tu peux tout faire avec une Yamaha" ne s'est sûrement pas trompé.



Tu peux tout faire sur une Yamaha

EUGENE FORTIER

403 ST-JACQUES OUEST — PRINCEVILLE — TEL.: 364-5339

petite entreprise... plus rentable.

Vous pouvez peut-être bénéficier d'un programme fédéral d'aide aux petites et moyennes entreprises. Il y en a plus de 100 différents.

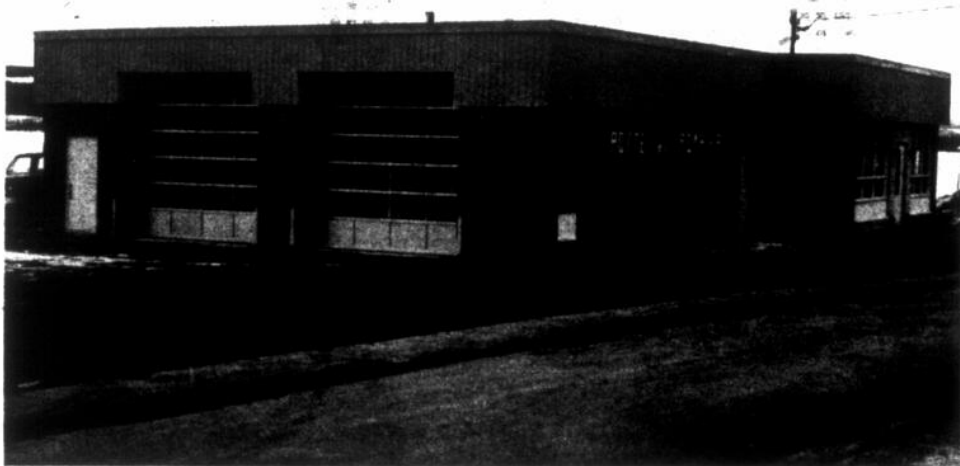
Nous pouvons — rapidement et sans frais — vous diriger vers les programmes qui répondent aux besoins de votre entreprise. Ils touchent, entre autres, le coût de construction d'usines, l'achat d'équipement, la recherche et le perfectionnement, l'entraînement des employés, les exportations, etc.

Nous sommes là pour ça, n'hésitez pas à nous consulter, soit par téléphone, soit par lettre.

À Trois-Rivières, téléphoner à M. Germain Benoit au numéro (819) 375-1621

ou lui écrire à La Banque d'expansion industrielle 550 rue Bonaventure Trois-Rivières, Qué.

BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE
bei



Voici une photographie nous montrant le nouveau poste de pompiers de Saint-Ferdinand d'Halifax, en opération depuis

quelques semaines. Un nouvel actif pour cette municipalité florissante de la région de Plessisville. (Photo L'Union)

Sainte-Anastasia-Lyster

Partie de sucre populaire dans le cadre du centenaire

SAINTE-ANASTASIE-LYSTER (GAB) — Le programme des fêtes du Centenaire de Sainte-Anastasia-Lyster prévoit deux manifestations durant le mois d'avril.

La première est une activité typique de la région des Bois-Francs, soit une partie de sucre à caractère populaire. Cette activité aura lieu dans l'après-midi du dimanche, 6 avril; le rendez-vous est l'espace environnant la nouvelle salle des Chevaliers de Colomb et l'une des rues avoisinantes se-

ra possiblement fermée pour permettre d'accueillir un plus grand nombre de participants. Des mesures sont prises pour faire bouillir sur place en profitant d'installations temporaires.

La fête au sucre sera suivie d'un souper canadien et d'une soirée récréative à la salle des Chevaliers de Colomb. **Soirée de l'Age d'Or**

Pour sa part, la direction du Club d'Age d'Or de Sainte-Anastasia-Lyster a convenu d'organiser une soirée récréative publique, manifestation inscrite dans les cadres du Centenaire pour avril. La salle des Chevaliers de Colomb est également le

lieu choisi pour cette activité qui est prévue pour le samedi, 12 avril.

Les promoteurs d'une telle initiative ont convenu de donner une envergure régionale à la manifestation en invitant tous les clubs d'Age d'Or du territoire à déléguer le plus grand nombre possible de représentants pour la fête de ce soir-là.

Le Dr Paul-Emile Leblanc, président du Comité du centenaire de la localité, et ses aides ont confié à de bonnes volontés la responsabilité de réaliser ces deux projets inscrits au programme d'avril 1975.

A.F.E.A.S.

PLESSISVILLE (GAB) — Les quelque 75 participantes à l'assemblée de secteur de l'Association féminine d'éducation et d'action sociale ont approuvé le texte de quatre résolutions qui seront présentées lors du congrès de la Fédération de Québec, en mai prochain.

Sainte-Sophie de Mégantic et Plessisville étaient très avantageusement représentées à cette réunion qui a été tenue à Plessisville.

L'A.F.E.A.S. de Ste-Sophie de Mégantic a soumis une résolution par laquelle on demande au ministère des Affaires sociales de donner une attention particulière au cas des non-voyants; la formation de personnel pour l'enseignement aux jeunes privés de la vue, de l'aide financière pour le matériel de classe nécessaire à ces jeunes, l'admission du chien-guide dans les endroits publics sont autant de précisions données dans la résolution.

Autres résolutions

Pour sa part, la locale de Plessisville a présenté trois résolutions. Dans l'une, on demande que les Haïtiens encore en séjour illégal au Canada soit acceptés comme citoyens et intégrés à leur pays d'adoption.

Dans une autre, l'A.F.E.A.S. attire l'attention sur la pénurie de services dentaires dans la région de Plessisville, on suggère que des équipes volantes fassent la tournée sur le territoire pour un genre de solution à une situation qui s'annonce critique.

Dans une 3ième, ce sont les programmes de lutte, à la télévision, que l'ont demandé de faire disparaître ou de reporter à des heures tardives car ces spectacles qui seraient truqués, sont qualifiés de dégradants surtout avec des femmes dans l'arène.

Fermières

Journée du printemps

PLESSISVILLE (GAB) — Le 15 avril sera une journée de grande activité pour les Fermières de Plessisville; le cercle local sera l'hôte des délégations de la Fédération VI des Fermières du Québec. Cette rencontre a pour thème "La journée du printemps" et c'est Mme Irène Ardoine de Thetford, présidente de la Fédération, qui dirigera les travaux de la réunion.

On profitera de l'occasion pour rendre un hommage particulier à deux membres des Fermières de Plessisville qui en sont à leur 60e année de participation aux activités du mouvement; il s'agit de Mme J.-Albert Forand et de Mme Maurice Morin.

Pour cette "Journée du printemps", le dîner sera servi sur les lieux de l'assemblée, soit à la salle des Chevaliers de Colomb; Mme Hervé Marcoux, présidente des Fermières de Plessisville, a confié à Mme Benoit Rivard la tâche de s'occuper des réservations pour ce dîner, réservations qui doivent se faire avant le 11 avril en signalant 362-7896.

Autre hommage

L'hommage rendu à Mme J.-Albert Forand et à Mme Maurice Morin, le 15 avril, sera répété à l'occasion de l'exposition des Fermières de Plessisville, en juin. On sait que les deux jubilaires font partie des Fermières de Plessisville depuis la fondation du cercle en 1915. Ce sont les deux seules à avoir pris part aux activités, et sans interruption, durant 60 années.

Ces décisions ont été prises lors d'une réunion régulière au cours de laquelle M.

Jacques Doyon, gérant de la Caisse populaire de Plessisville a prononcé la causerie habituelle.

L'invité des Fermières a mis en évidence l'importance du rôle joué par la Caisse populaire de Plessisville dans la vie économique du milieu. M. Jacques Doyon a conclu son exposé en soulignant que la Caisse populaire était un actif pour la région et qu'elle était la propriété des sociétaires, la population du milieu, soit celle de Plessisville et de Ste-Sophie de Mégantic.

Au Festival de l'Erable

Les Fermières de Plessisville préparent leur participation à la "Journée de la femme", journée inscrite dans le programme des manifestations printanières du Festival de l'Erable pour le mardi, 22 avril. Pour la circonstance, les Fermières ont accepté de s'occuper du concours de recettes culinaires prévu pour ce 22 avril.

L'inscription des exhibits se fera à 19 h. 30 à la salle du Festival; les plats à présenter sont: fèves au lard, pain de ménage, tarte aux raisins, pudding au riz et gâteau blanc; le sirop d'érable devant entrer dans la préparation de chacun de ces mets. Le jugement se fera le soir même par des "cordons bleus" qualifiés. La présidente des Fermières de Plessisville, Mme Hervé Marcoux, a invité les membres à prendre part au concours.

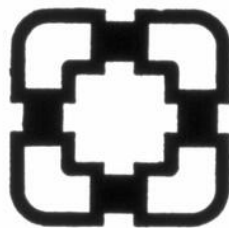
Cette "Journée de la femme" comprend également une fête au sucre à la cabane, un souper canadien et une soirée récréative, activités à l'intention de la gent féminine de la région.



DEBROUILLARDISE — L'esprit d'initiative ne manque pas chez de nombreux jeunes de Plessisville. La preuve: ce jeu-

ne homme qui s'est construit un véhicule.

(Photo L'Union)



**SERVICE de CHAUFFAGE
VICTORIAVILLE INC.**

758-0527

Plomberie - Chauffage - Climatisation - Brûleurs

Salle de montre: 435 Boul. Gamache

Gérard Paris
président



Filtre
électronique



Chauffage électrique

LE MEILLEUR
SERVICE DE LA RÉGION

**VOUS SEREZ
CONSEILLÉ
PAR
DES EXPERTS**

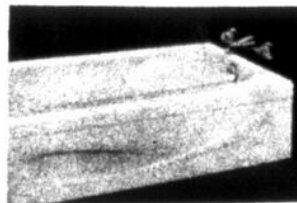
**DES PRODUITS
DE QUALITÉ**



Toilette



Lavabo



Bain

**POUR DE MEILLEURS PRIX
POUR UN MEILLEUR CHAUFFAGE
POUR UNE PLUS BELLE SALLE DE BAIN
CONSULTEZ des EXPERTS**

Nouveau (Céramique) Nouveau

**VENTE
ET
INSTALLATION**

Une séance "charismatique" conduit un alcoolique vers Carrefour sobriété

LAURIERVILLE (GAB) — La participation, par hasard, à une activité du mouvement "Charismatique" a conduit un alcoolique vers l'abstinence. C'est là le témoignage rendu par un voyageur de commerce, ancien alcoolique, qui en est maintenant à plus d'un an de tempérance.

L'invité de "Carrefour sobriété" de Laurierville et son épouse ont expliqué à leurs auditeurs que le ménage vivait maintenant heureux après avoir frôlé la séparation à cause du problème de l'alcoolisme. Le mari a dévoilé qu'en conduisant sa belle-mère à une réunion de "Charismatique", il avait été piqué par la curiosité et décidé d'assister à la rencontre.

Le message livré au cours de cette réunion de "Charismatique" l'a fait réfléchir sérieusement; il y est retourné par la suite, a fait un retour sur lui-même, puis a décidé de pratiquer l'abstinence totale, résolution à laquelle

il donne suite depuis plus d'un an malgré les nombreuses occasions de boire qu'il a dans son travail.

Une vie nouvelle

Marié depuis sept ans, le couple invité de "Carrefour sobriété" a deux enfants.

A.F.E.A.S. de Plessisville

Mme Claire Provencher est réélue présidente du secteur

PLESSISVILLE (GAB) — La présidente dont le mandat était terminé, a été réélue pour une autre période, au secteur de Plessisville de l'Association féminine d'éducation et d'action sociale. Mme Claire Provencher prend ainsi son 2^e mandat à la direction du secteur concerné et qui comprend des locaux de Plessisville et de Ste-Sophie de Mégantic.

L'alcoolisme du père menaçait de faire sombrer le ménage car des démarches étaient déjà en cours pour une séparation lorsque le message de "Charismatique" eut pour résultat de ramener la paix dans le foyer,

par l'abstinence totale des boissons alcooliques.

Par la suite, une rencontre avec un militant A.A. et l'entrée du mari dans ce mouvement avait complété son orientation vers le droit chemin.

Demeurant à Plessisville, Mme Claire Provencher prend une part active depuis plusieurs années à la vie du mouvement.

Message de la fédération

À l'assemblée de secteur tenue à Plessisville, l'A.F.E.A.S. a reçu, comme invitée spéciale, une représentante de la Fédération de Québec de l'A.F.E.A.S. Mme Madeleine Otis, qui est du comité de Charlevoix, était la déléguée officielle de la Fédération pour cette réunion de secteur tenue à Plessisville.

Elle a félicité la direction et les membres pour le travail accompli dans la région et le dynamisme manifesté par celles qui forment les effectifs. Mme Otis a

particulièrement manifesté son appréciation pour les excellents résultats des campagnes de recrutement; elle a insisté sur l'importance de ce recrutement et souhaité qu'une autre locale soit bientôt fondée dans le secteur de Plessisville.

D'autre part, Mme Madeleine Otis a demandé que chacune prenne au sérieux sur rôle de femme au foyer et d'être consciente de la nécessité de ce rôle dans le monde actuel.

La déléguée de la Fédération de Québec de l'A.F.E.A.S. a également émis le désir de voir rayonner davantage la femme dans le milieu où elle vit, rayonnement qui la met en valeur de façon particulière.

Implantation du C.I.S.C.

Des développements sont attendus...

PLESSISVILLE (GAB) — On en est à l'étape de l'arrêté en Conseil sur la question des services de santé à donner pour la région de Plessisville. Cette décision aura pour effet d'attribuer les fonds nécessaires et de donner les autorisations finales pour la mise en place des services projetés et qui comprennent un Centre local de services communautaires (C.L.S.C.)

Une volumineuse documentation a déjà été soumise aux autorités provinciales concernées, avec détails pour donner à la population du milieu tout ce qui serait adéquat au domaine de la santé et de ce qui se rattache à cette question. Confirmations et approbations sont déjà choses faites en rapport avec les demandes soumises.

L'hôpital

Quant à l'hôpital Sacré-Coeur de Plessisville, 24 lits

sont à la disposition des malades. C'est ce qui a été consenti par les autorités du Québec il y a un certain temps déjà.

De nombreux locaux restent donc inutilisés à cette institution qui a reçu jusqu'à une centaine de patients à la fois dans le passé alors que les R.S. de la Charité de Québec en avaient la propriété et la direction. Durant plus d'un demi-siècle, ces religieuses ont vu à l'administration et aux services donnés par l'hôpital Sacré-Coeur.

Maintenant, c'est un personnel laïque qui s'occupe des malades avec un conseil d'administration, également composé de laïcs pour le côté "affaires".

Les médecins de la région voient aux soins appropriés aux malades acceptés à l'institution pour de courts séjours et des cas sans gravité.

Les sports à Laurierville

LAURIERVILLE (GAB) — Le Comité des loisirs de Laurierville, avec M. Antonio Martel comme président, a profité de l'aréna de Sainte-Agathe, en plus des patinoires locales, pour les sports sur glace au cours de la saison 1974-75. Cette initiative de réserver des périodes à l'aréna d'une localité voisine a permis de prolonger les activités tout en intensifiant le programme mis à la disposition des jeunes intéressés au hockey. L'expérience est jugée très satisfaisante par M. Martel et ses collaborateurs qui forment une équipe dynamique et dévouée.

Avant de signer, protégez-vous

Trois accidents

PLESSISVILLE (GAB) — Les constables de Plessisville ont eu à couvrir trois accidents de la circulation survenus en quelques heures. Les deux principales collisions ont eu lieu sur l'avenue des Erables, pour l'une, où deux automobiles ont été complètement démolies, et sur la rue St-Calixte pour l'autre, où trois voitures se sont heurtées. Personne n'a subi de blessure mais les pertes matérielles dépassent les \$10,000 en tout. À la suite de ces accidents, deux conducteurs ont eu à se soumettre au test de l'ivressomètre pour vérification de leurs facultés.

Nouvelle gérante

MANSEAU (AP) — La Caisse Populaire de Parisville, secteur de Lotbinière Ouest, dont le gérant vient de prendre sa retraite, a engagé Mme Colette Lepage-Ouellet de Manseau comme nouvelle gérante, Mme Lepage-Ouellet était auparavant assistante-gérante de la Caisse Populaire de Manseau.

RABAIS FEDERAL
JUSQU'À \$95.00 par mois
INFORMEZ-VOUS
MAISONS NEUVES
À VENDRE



bergeron & laines inc.
Courtier en Immeuble

366 Boul. Bois-Francis Nord

758-8268

BUREAU À LOUER
À TRÈS BON PRIX



J.M. Bergeron
courtier
758-8268



J.E. Bergeron
agent
752-7640



Robert Laine
agent
758-0194



Maison de campagne
Rte 116



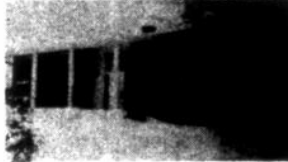
98 Boul. Jutras est, Victoriaville



R.R. No 2, Arthabaska



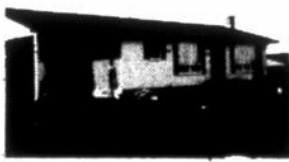
36, Giroux, Victoriaville



15 Ave des Cyprès, Victoriaville



99, Dunant, Victoriaville



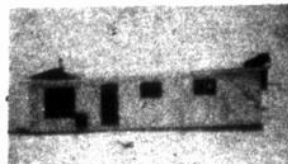
47 Dunn, Victoriaville



97 Ave du Parc, Victoriaville



Chalet Domaine Mon Repos



9, Lapierre, Arth.



10 Ave du Parc, Victoriaville



2 Sorbier, Victoriaville



rue Juliette, Victoriaville



1 Quesnel, Arthabaska



140 Ave Ste-Victoire, Ville



1 rue Kirouac, Arthabaska



18 et 20, Beauséjour

Club Richelieu

PLESSISVILLE (GAB) — "Est-ce que nos argents sont bien administrés, bien contrôlés? Se rendent-ils à destination? Devons-nous apporter seulement de l'aide financière aux pays moins favorisés? Telles sont les questions sur lesquelles les membres du Richelieu de Plessisville ont reçu des réponses intéressantes de leur invité qui a prononcé la cause au programme d'un récent souper à l'hôtel Manoir-Plessis.

Le sujet en cause a été élaboré par M. Marcel Boily, un représentant de l'organisme "Rallye Tiers-Monde" de Québec.

L'agriculture

M. Marcel Boily a souligné que les pays du Tiers-Monde avaient besoin de spécialistes pour leur aider à planifier leur économie. Dans sa tâche, le "Rallye Tiers-Monde" donne priorité à l'agriculture; cette initiation permet d'aider les populations à se suffire à elles-mêmes sur le plan de l'alimentation.

Pour atteindre cet objectif, il est important de fournir des instruments de travail en rapport avec la mentalité des populations concernées; un tracteur fait du bon travail mais il devient inutile dès qu'une défectuosité l'immobilise faute de mécanicien pour le mettre à point. Aussi, le personnel du "Rallye Tiers-Monde" à l'oeuvre dans ces pays donne plutôt son attention aux charnières tirées par des boeufs... car il est plus facile de passer le fouet à ces derniers pour les faire marcher que de trouver un trouble dans un moteur de tracteur, a souligné le conférencier avec humour.

La mécanisation est appliquée en autant qu'il est possible d'avoir du personnel qualifié disponible.

Agronomes et techniciens

La direction du "Rallye

Tiers-Monde" prend des mesures pour fournir des agronomes et des techniciens agricoles aux pays moins favorisés. Le travail de ces spécialistes est difficile à cause de la mentalité des populations mais il est nécessaire pour leur apprendre à tirer le maximum possible des terres en culture et apporter ainsi le pain quotidien sur leurs tables.

Les pays en voie de développement ont donc besoin d'aide pour organiser adéquatement leur vie économique, civile et commerciale, a souligné M. Boily. Il a fait remarquer que les argents recueillis par "Rallye Tiers-Monde" servaient, dans une proportion de 80% à des projets précis et étaient dépensés dans les pays moins favorisés et que du personnel veillait sur place à l'utilisation aussi profitable que possible des fonds.

Le Gouvernement canadien exige d'ailleurs des garanties, quant à l'utilisation des fonds envoyés aux pays en voie de développement, a déclaré le conférencier.

M. Boily a ajouté que la situation de la femme est une autre question qui retient l'attention des responsables du Rallye Tiers-Monde dans les pays où de l'aide est donnée.

Souper des autorités

M. Marcel Boily a été présenté par M. Georges Goggin et c'est M. Irénée Boivin qui l'a remercié. A ce souper annuel dit "Des autorités" dirigé par M. Gilles Simondeau, président, le Richelieu a reçu M. Jean-Marie Fortier, maire de la ville, M. Jean-Paul Dubois, maire de la paroisse, ainsi que MM. Martial Demers et Rosaire E. Gagnon, respectivement président et directeur général de la Municipalité scolaire Jean Rivard.

Réflexion sur l'année de la femme

PLESSISVILLE (GAB) — La présidente de l'Association féminine d'éducation et d'action sociale de Plessisville, Mme Berthe Montambeault, a présenté une intéressante réflexion sur "L'année mondiale de la femme".

En premier lieu, Mme Berthe Montambeault, a fait remarquer qu'elle aurait préféré "L'année mondiale des femmes" à ce thème adopté pour 1975.

On aurait ainsi une meilleure vue d'ensemble et une plus grande compréhension des problèmes de toutes les femmes; le thème "Année internationale de la femme" laisse croire qu'il s'agit de la personne idéale, parfaite en tout, souligne Mme Montambeault.

Les résultats

Dans sa réflexion, présentée aux membres de l'A.F.E.A.S., lors d'une réunion régulière, Mme Berthe Mon-

tambeault se pose la question "A quoi aboutira tout le travail mis en plan". Elle espère que ce ne seront pas seulement des discours, des conférences qui coûteront des millions mais qu'il y aura des suites concrètes à "L'année internationale de la femme".

Qui profitera le plus de ces activités de 1975, est une autre question qui se pose dans la réflexion de la présidente de l'A.F.E.A.S. de Plessisville. Les femmes du Tiers-Monde qui sont dans une situation pénible, auront-elles leur part et leur sort en sera-t-il amélioré pour autant?

En concluant son exposé, Mme Montambeault souhaite que l'Organisation des nations unies (O.N.U.) mette en plan "L'année internationale de l'être humain", un thème qui toucherait tout le monde, précise-t-elle.

Générosité de la population

PLESSISVILLE (GAB) — La population de Plessisville sera tenue au courant des activités de l'Oeuvre du partage inc. au cours des prochaines semaines, suite à l'appui reçu lors de la souscription organisée en faveur des moins favorisés du milieu et qui a rapporté plus de \$10,000.

Près de 200 personnes ont travaillé bénévolement pour assurer le succès de la collecte. La bonne collaboration de tous a été un facteur déterminant pour le résultat de cette activité et la direction de l'Oeuvre du partage inc. a tenu à manifester son appréciation pour le dévouement de cette équipe nombreuse.

On sait que le but pre-

mier de l'Oeuvre du partage inc. est de parer à des besoins essentiels et urgents de familles défavorisées de la ville et de la paroisse de Plessisville.

Générosité

Les citoyens ont prouvé qu'ils désiraient vraiment partager avec les moins favorisés en contribuant de façon substantielle au succès de la collecte. En effet, c'est un succès sans précédent que cette collecte de 1975, souligne un porte-parole de l'Oeuvre du partage inc.

Des mesures sont prises par la direction afin que les sommes recueillies sous le thème "Carême du partage" soient adéquatement distribuées tout au long de l'année.

Cible des malfaiteurs

PLESSISVILLE (GAB) — L'aréna municipale et les bâtiments du Centre des loisirs semblent être les cibles de malfaiteurs depuis un certain temps à Plessisville. Des portes sont enfoncées, des vitres fracassées, de l'équipement sportif volé. Les administrateurs des Services des Loisirs font appel au vic-time en vue d'éliminer un tel état de chose. On demande à ceux qui voient les mauvaises intentions se manifester chez les auteurs de tels actes d'en informer les autorités avant que des dégâts soient causés.

Appartement à louer

Meublé, chauffé, situé au centre-ville, comprenant 3 1/2 pièces. Pour informations 752-2897 heure des repas 1-4-75-j.n.o.

SOUDURE GÉNÉRALE

Fer ornementale réparations. Les forges d'Arthabaska 66 Laurier Ouest Arthabaska 357 9441

Union musicale

PLESSISVILLE (GAB) — Trois activités principales sont inscrites au programme des prochains mois à l'Union musicale de Plessisville, organisme dont M. Léopold Bérubé est le président.

Dans un premier temps, les musiciens prendront part à la parade du Festival de l'Erable dans l'après-midi du dimanche, 27 avril; cette parade sera l'une des étapes finales des manifestations de 1975 au Festival de l'Erable.

En 2e lieu, l'Union musicale de Plessisville projette la tenue d'un concert public; ce sera une activité culturelle, à l'intérieur, devant avoir lieu vers la mi-mai.

La 3e sortie du début de la belle saison est la représentation au Festival de la Fédération des fanfares du Québec; le ralliement

aura lieu en juin à Marieville.

Pour ces trois événements principaux du début de la belle saison, les membres de l'Union musicale de Plessisville ont entrepris une période intensive d'entraînement. Des séances hebdomadaires sont tenues régulièrement pour les effectifs du mouvement; c'est M. Henri Provencher, directeur musical, qui voit à ces séances d'entraînement.

Des répétitions supplémentaires sont prévues à l'intention des jeunes faisant partie de l'Union musicale mais qui vont à l'extérieur pour leurs études supérieures; ces jeunes reviennent à Plessisville pour les fins de semaine et M. Provencher profite de ces quelques heures pour compléter l'intégration de ce groupe aux autres musiciens.

VENTE PAR ENCAN Samedi le 5 avril à 12 heures 30 Sur la ferme Labonté de Disraëli

La ferme est située sur la route rurale no 2 à 4 milles du village de Disraëli, à 1 mille sur la route allant vers Stratford, rendu au Calvaire, prenez la route de gravier

SERA VENDU:

Un magnifique troupeau Holstein de 45 bêtes dont: 29 vaches, quelques-unes sont fraîches vélées, les autres vèleront d'ici fin d'avril. 16 génisses de 1 an à 2 ans. 1 cheval de selle.

LA LAITERIE COMPREND:

Bull-tank Zéro de 500 gallons, automatique, tout en stainless, bassin de lavage double De Laval, trapeuse Surge 3 chaudières avec compresseur avec ligne de 1 1/2 pouce.

LA MACHINERIE COMPREND:

Tracteur International no 824, quatre roues motrices, servo-direction, seulement 246 heures. Tracteur International no 444, seulement 460 heures d'ouvrage avec pelle double action et servo-direction. Tracteur Massey-Harris, presse à foin Int. no 46, râteau filler no 35 International neuf, râteau filler Massey-Ferguson. Conditionneur à foin no 404 neuf, New-Holland, faucheuse conditionneuse Int. no 990. Faucheuse Int. de 7 pds, faucheuse de 7 pds New-Holland, traîneau à balles, 2 monte-balles de 24 pds avec moteur, bon wagon sur pneus, avec plate-forme de 8 par 20, semeuse de 13 disques Int. no 510 sur roues pivotantes. Herses de 40 disques no 370 Int. sur pneus avec cylindre, charrue à 3 versoirs déclan-cheuse no 450 International, bon grader, bon rouleau de fer 3 sections sur bearing avec élémètre, semeuse à engrais chimique Lely neuve. Epandeur à fumier International, souffleur à neige, planteur à blé d'inde, Int. à 2 rangs no 251, chaudière pour bâtiment, bonne remorque à double roues, bidons, 9 ballots de corde à balles, 4 buvettes neuves.

Prenez note que cette machinerie est à l'état de neuf, c'est une vente à ne pas manquer. Cantine sur les lieux, et il y aura un stationnement sur les lieux.

Ma devise est toujours la même, c'est de vous donner entière satisfaction, et tous ceux qui prévoyez faire encan réservez votre date à l'avance.

Outils de hangar, conditions comptant ou prêt bancaire.

Pour de plus amples renseignements, s'adresser à

Albert Breton

Encanteur licencié bilingue tél.: 418-453-2681

Inverness

Toujours à votre disposition pour tous genres de vente par encan et toujours acheteur de terres et de roulant de ferme au complet.

Jeune Chambre

THETFORD (GAB) — C'est à Thetford qu'aura lieu en 1975 le congrès régional des Jeunes Chambres Bois-Francs-St-François. La ville hôte recevra les congressistes les 10 et 11 mai. La Jeune Chambre de Thetford a d'autre part convenu de s'intéresser de façon particulière au problème actuel du milieu; ce problème est l'inactivité d'environ 70% des effectifs de travailleurs, situation causée par le ralentissement économique et les grèves.

Territoire divisé en quartiers

PLESSISVILLE (GAB) — Le Service des loisirs de Plessisville étudie le projet de diviser le territoire en quartiers avec des comités à l'oeuvre dans chacun pour des promotions dans le domaine des sports et autres activités récréatives. Ces comités auraient pour objectif de travailler en collaboration avec les responsables du Service des loisirs, et de transmettre à ces derniers les désirs, goûts et suggestions des résidents de leur quartier respectif. Le service des loisirs serait ainsi plus en mesure de donner à la population des facilités adéquates.

agriculture

"Vasage" des prairies ... et pacages 1975

VICTORIAVILLE (MD) — Avril est déjà là. Depuis trois ans, les prairies et pâturages de la zone agricole de la région 04 ont subi des dommages importants.

Notre hiver 1974-75 tire à sa fin et ne nous laisse pas sans une certaine appréhension: il y aurait des dommages partiels que nous n'en serions pas surpris.

Pour remédier à ces dommages partiels ou plus graves, voici ce que le coordonnateur régional adjoint du bureau régional no 4, l'agronome J.-René Paradis, conseille à nos agriculteurs.

1- Visitez vos champs dès le départ de la végétation afin d'évaluer la densité de la flore, le nombre de plants en croissance par pied carré.

2- Suivant vos observations vous décidez de "vaser" totalement, partiellement ou pas du tout. (Le vasage est une vieille méthode utilisée par les anciens du pays: semer tôt le printemps et à bonne heure le matin une certaine quantité de graines fourragères sur le sol gelé; durant le jour, le soleil dégele la surface et les graines pénètrent lentement dans cette couche du sol remplie).

Selon que vous ayez affaire à des paccages ou à des prairies, utilisez soit du trèfle Ladine ou du trèfle rouge, de la luzerne, proportionnellement au dénuement du sol. (Une population de 6 à 10 plants par pied carré est jugée suffisante suivant la proportion de légumineuses et de graminées).

Si vous constatez des dommages, en plus de la fertilisation normale que vous avez sans doute effectuée à l'automne 1974, il serait sage d'appliquer aussitôt que possible un cent livres à l'acre de 16-8-8 ou 10-10-10.

Le coût de l'acre de cette opération, incluant les frais d'utilisation des machineries et le coût des engrais additionnels, peut varier de \$10. à \$20. suivant la quantité de la semence utilisée à l'acre. Au prix actuel du foin, il ne faudra pas une augmentation très forte de récolte pour couvrir les frais du "vasage".

Remarquez cependant qu'en cas de dommages, les assurés protégés par l'Assurance-récolte doivent s'entendre avec le représentant de la Régie avant d'entreprendre cette opération.



EXCELLENTE — Brompton Anna R.A., une vache Holstein élevée dans le troupeau de la ferme Asselon de Bromptonville, et maintenant la propriété de M. Antonio Tourigny de Victoriaville, vient d'être classifiée "excellente" soit la plus haute marque que puisse atteindre

une vache pour sa conformation. D'autre part, cette bête a été grande championne de l'exposition de Victoriaville en 1970, 1972 et 1973. En six lactations elle a donné 111,773 lbs de lait pour un B.C.A. de 147 et 4772 lbs de gras pour un B.C.A. de 169. (Cliché L'Union)

Pour avoir des betteraves de qualité en quantité...

M. Gilbert Sylvestre, ingénieur agricole et professeur au département de génie rural de l'université Laval, qui participait dernièrement à la journée de la betterave sucrière, à Saint-Hyacinthe, a expliqué aux agriculteurs présents comment l'état du sol pouvait influencer sur la qualité

et la quantité des betteraves produites.

Rappelant à son auditoire que la récolte sera bonne en autant que l'assainissement du sol sera efficace, M. Sylvestre a signalé les points à surveiller tout spécialement, soit la bonne circulation de l'eau dans le sol et l'élimination rapide de l'eau.

C'est par un bon nivellement des champs en culture, de même que par la réduction au minimum du travail du sol et l'augmentation de la teneur en matière organi-

ques, que l'agriculteur favorisera la circulation de l'eau dans le sol.

Quant à l'élimination rapide de l'eau, elle découlera d'un bon égouttement de surface et du drainage souterrain dans les cas où la nappe phréatique est trop près de la surface du sol. En effet, le drainage souterrain a comme principal effet de faire descendre la nappe d'eau qui se trouve dans la zone des racines, sans pour autant régler le problème

de l'eau de surface.

M. Sylvestre a aussi abordé le problème du compac-

tage du sol et des solutions qui permettent de le diminuer.

Jeunes ruraux

NOTRE-DAME DE LOURDES (GAB) — Deux genres de culture, complètement différents, intéressent les Jeunes Ruraux de Notre-Dame de Lourdes, organisme dont M. Jean-Marc Bédard est le président.

Le domaine agricole et ce qui s'y rattache est au premier plan dans les buts pour lesquels le mouvement a été fondé; toutefois, les membres donnent également leur attention au secteur culturel pour le développement de la personnalité et la mise en valeur des talents qui se font remarquer parmi les effectifs du cercle.

Pour faire connaître ces talents, une manifestation à caractère artistique a eu lieu et la population de la localité a occupé toutes les places disponibles, à la salle paroissiale, pour la circonstance.

Du théâtre

Cette soirée artistique comprenait la présentation

d'une tragédie-comédie, de mimes, activités qui ont mis à contribution la presque totalité des quelque 30 membres des Jeunes Ruraux.

C'est Mlle Christiane Bédard qui a dirigé le travail pour la préparation et la réalisation du programme de cette soirée pour laquelle les participants ont manifesté leur appréciation envers les promoteurs d'une telle initiative.

D'autre part, les Jeunes Ruraux de Notre-Dame de Lourdes ont vœu d'organiser des soirées-discothèques bi-mensuelles, à la salle paroissiale.

Les collaborateurs de M. Jean-Marc Bédard à la direction du cercle sont: Mlle Sylvie Blier et M. Gérald Ouellet, vice-présidents, Mlle Christiane Bédard et M. Jocelyn Bédard, directeurs, ainsi que Mlle Lorraine Bouchard, secrétaire.

Protection des plantes ornementales

VICTORIAVILLE (MD) — Vous cultivez des plantes ornementales et vous avez parfois certains petits ennemis? Pourquoi ne pas consulter "Le Guide de protection des plantes ornementales", préparé à votre intention par le comité de l'horticulture ornementale du Conseil des productions végétales du Québec (CPVQ).

En plus de rappeler certains points d'ordre général et de mentionner les ennemis communs à ce type de plantes, le "Guide" indique quels sont les ennemis spéci-

fiques de la plupart des plantes ornementales courantes et comment les combattre.

Douze planches, comprenant des photos et des illustrations, représentent quelques insectes et larves, ainsi que les dégâts qu'ils causent aux arbres et aux plantes ornementales.

Le "Guide de protection des plantes ornementales" est offert chez l'Éditeur officiel du Québec ou aux postes de vente des publications gouvernementales, pour la somme de \$1.

Les bovins en augmentation

Le troupeau canadien de bovins atteignait le chiffre de 14,018,000 têtes au 1er janvier dernier, soit 6% de plus qu'au 1er janvier, 1974, selon Statistique-Canada. Toutes les provinces canadiennes enregistraient des gains allant de 5 à 8%.

Le nombre de vaches laitières augmentait de 2% et les génisses laitières de 9%. Partout au pays, on trouvait des augmentations dans le bétail laitier de remplacement.

Dans le boeuf de boucherie, le nombre de vaches avait augmenté de 6%. Dans l'Ouest cette augmentation était de l'ordre de 6% alors qu'elle était de 8% dans l'Est. Le nombre de génisses de bou-

cherie augmentait de 11% dans l'Est, mais diminuait de 5% dans l'Ouest pour donner une moyenne canadienne d'augmentation de 1%. Dans les 4 principales provinces productrices de boeuf de boucherie (les Prairies et l'Ontario), les génisses destinées à la reproduction avaient vu leur nombre diminuer de 14%, alors que le nombre de jeunes destinés au marché avait augmenté de 29%.

Les bouvillons âgés d'un an ou plus avaient augmenté de 9%. Cette augmentation était de 14% dans l'Ouest et de 3% dans l'Est. Le nombre de veaux augmentait de 8%.

LES BOVINS AU CANADA AU 1er JANVIER, 1975

	EST	OUEST	CANADA
(% du changement avec le 1er janvier 1974)			
Vaches laitières	+ 3	- 5	+ 2
Génisses laitières	+ 9	+ 8	+ 9

(suite à la page suivante)

(suite de la page précédente)

Vaches de boucherie	+ 8	+ 6	+ 6
Génisses de boucherie	+ 11	- 5	+ 1
Bouvillons (1an et plus)	+ 3	+14	+ 9
Veaux (moins de 12 mois)	+ 7	+ 9	+ 8
TOTAL, tous bovins	+ 6	+ 6	+ 6

Selon ce rapport, il apparaît que la production de veaux atteindra des chiffres record en 1975. Les abattages de boeuf seront élevés au cours de toute l'année, mais les tendances observées au cours des récentes années concernant les pesantiers ou le sexe des animaux arrivant sur le marché pourraient différer cette année. A date présentement, l'abattage de boeuf dans les é-

tablissements inspectés par le Gouvernement Fédéral est 19% plus élevé qu'il ne l'était il y a un an.

Moins de porcs en 1975

Le nombre de porcs qu'il y avait dans notre pays au 1er janvier dernier a diminué de 16% en comparaison de ce qu'il était il y a un an. Il y a diminution de 24% dans l'Ouest et de 9% dans l'Est selon Statistique-Canada.

PORCS SUR LES FERMES AU 1er JANVIER, 1975 - PRODUCTION PREVUE

	3 mois et moins	Plus de 3 mois	TOTAL	Jan. - Juil. '75	Jan. - Mars '75
	(% de changement avec l'an dernier)				
EST	-12	-7	-9	-8	-9
OUEST	-25	-22	-24	-22	-26
CANADA	-18	-14	-16	-15	-17

Il semble bien que les agriculteurs ont l'intention de réduire leurs mise-bas de 17% au cours de la première demie de 1975. Si ces changements se continuaient durant la seconde moitié de 1975, la production serait considérablement réduite.

Si on compare la production des deux premiers mois de l'année, on réalise que celle de 1975 avait baissé de 12% sur celle de 1974. On remarque aussi que le nombre des porcelets âgés de plus de 3 mois avait diminué de 14%. Ce sont là les porcs qui arriveront sur le marché au cours du premier trimestre.

Trophée aux producteurs R.O.P. du Québec

Les membres du Conseil des Salaisons du Canada résidant au Québec encouragent l'amélioration de la production du porc dans leur province et à cet effet remettent chaque année des trophées et prix aux éleveurs de porcs qui atteignent des sommets dans les essais de progéniture et les essais individuels de verrats à la station d'essai R.O.P. C'est Roland Soucy, Directeur des Services d'Extension pour l'Est au Conseil des Salaisons qui a présenté les prix et trophées lors de la réunion annuelle de l'Association des Eleveurs de Porcs du Québec tenue dernièrement à Québec.

Dans les essais de progéniture, le gagnant était la villa St-Alphonse de St-Jérôme avec un verrat Yorkshire qui obtenait un indice de marché de 105 et un rendement de coupes préparées de 73.9%. Le deuxième était Jeannot Comtois de Victoriaville avec un verrat Yorkshire dont l'indice de marché était de 105 et le rendement de 72.0%.

Saviez-vous que...

La morue, habitant des mers froides de l'hémisphère Nord, est sexuellement mûre à l'âge de 6 à 12 ans et revient alors, dès la fin de l'hiver, vers les eaux méridionales plus salées pour s'y reproduire (mer de Barents, alentours du Groenland). Les oeufs sont pondus en très grand nombre au voisinage des côtes et les géniteurs se désintéressent de leur sort.

(La Grande Encyclopédie - Larousse Article "morue")

VEGA 1974 À VENDRE

Coupé Hatch back, parfaite condition, bas millage. Pour informations: tél. 362-7376 - Pless. tél. 357-2193 - Arth.

QUÉBEC RÉGIE DES SERVICES PUBLICS
DISTRICT D'ARTHABASKA CÂBLOVISION
NO.: 9107 R.S.P. WARWICK INC.
14 Boul. Beaumier
Warwick (Arthabaska) requérante.

AVIS PUBLIC REQUÊTE

Pour autorisation de construire, exploiter et administrer une entreprise publique de câblodistribution dans le village de Kingsey-Falls.

PRENEZ AVIS que la requérante demande conformément à la Loi de la Régie des services publics (S.R.Q. 1964, ch. 229 et am.) et au Règlement relatif aux entreprises publiques de câblodistribution (A.C. 3565-73 du 25 septembre 1973), l'autorisation de construire, exploiter et administrer une entreprise publique de câblodistribution pour desservir le village de Kingsey-Falls, comté de Drummond, et l'autorisation d'appliquer la grille tarifaire suivante:

1. Frais d'établissement

- a) Programmation audio-visuelle:
 - Premier branchement: \$15.00
 - Chaque branchement additionnel: 10.00
 - Chaque rétablissement: 10.00
- b) Programmation sonore MF:
 - Chaque branchement: \$10.00

2. Frais d'abonnement mensuel

- a) Programmation audio-visuelle
 - Premier branchement: \$ 4.50
 - Chaque branchement additionnel: 0.50
- b) Programmation sonore MF: \$0.50
- La perception peut être trimestrielle

3. Frais divers

- a) Chaque relocalisation ou déménagement \$10.00
- b) Frais d'installation selon le paragraphe 3 de l'article 24 du règlement:

Coût réel

TOUTE personne intéressée peut prendre connaissance de cette requête en s'adressant soit au bureau de la requérante, soit au bureau du secrétaire-trésorier de la municipalité de Kingsey-Falls, soit à la Régie des services publics.

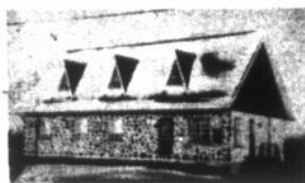
TOUTE personne qui désire intervenir ou s'opposer à cette demande doit faire parvenir à la Régie des services publics, au 2875 Boulevard Laurier, suite 1200, Ste-Foy, Québec 10, dans les 15 jours de la publication du présent avis, un écrit exposant les motifs de son intervention ou son opposition. Une audition sera tenue ultérieurement. Les parties, requérante et intervenantes recevront avis de la date et du lieu d'audition.

Québec, le 21 mars 1975.

Le secrétaire

TRUST GÉNÉRAL

COURTIER
TROIS-RIVIERES
VICTORIAVILLE
758-8995



Maison canadienne
50 x 29. Foyer
Pierre et Brique.



46 Dumas, 42 x 26
Sous-sol fini.
Chauffage air chaud



60 Dumas
40 x 26
Chauffage électrique



Plage Croteau
Maison.
Chauffage électrique
Libre immédiatement



St-Valère
Maison meublée
2 étages. Aubaine
Chauffage électrique



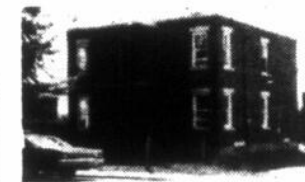
132 Demers Ouest
Princeville, 8 1/2 pièces
Cause: maladie
Faites une offre



10-12 Edouard
2 loyers
Aubaine, \$15,000.



14 St-Augustin
2 loyers. Air chaud
Belle occasion



62 Aqueduc
2 loyers. 4 1/2 pièces
Finition brique
Très grandes pièces



5-7 Thibodeau
3 loyers
Bons revenus



67 Boul. Jutras est
4 loyers
Près du centre d'achat



47 Ste-Marie
Tingwick
Maison - Entrepôt



6 loyers
Victoriaville
Bon placement



4925 Emile Jean
Trois-Rivières (23 loyers)



390 Notre-Dame est
5 loyers
Bonne occasion

COMMERCES A VENDRE

Epicerie, Victoriaville, très bon chiffre d'affaires, cause maladie

Epicerie, 20 milles de Victoriaville, avec résidence.

Restaurant, centre-ville, refait à neuf, excellents revenus

Restaurant, Arthabaska, près hôpital. Belle opportunité

Hôtel, Victoriaville, excellent chiffre d'affaires.

Discothèque, Danville. Offre sérieuse acceptée.

Boutique, Victoriaville, excellent chiffre d'affaires.

ACHAT - VENTE - LOCATION - FINANCEMENT

CONFIEZ-NOUS L'ACHAT
OU LA VENTE DE VOTRE
PROPRIÉTÉ.

A VOTRE SERVICE
INFORMEZ-VOUS



Berthin Lavoie
21 Dunant
Victoriaville
758-8995



Carmen Fortin
région
Plessisville
362-6519

Commentaire

Les Anglophones peuvent dormir tranquilles

par Pierre Gravel (Agence Ecobec)

Les jeunes Québécois sont totalement ignorants des institutions économiques qui influencent directement ou indirectement leur vie de tous les jours; non seulement sont-ils incapables de reconnaître la propriété ethnique d'une entreprise financière mais encore sont-ils souvent impuissants à voir la différence entre une banque et une compagnie de finance...!

C'est du moins ce qui ressort d'un sondage effectué au cours de la dernière année scolaire par un groupe d'hommes d'affaires dirigés par M. Marc Renaud auprès de 3.230 étudiants francophones des niveaux Secondaire V et CEGEP.

Sur 3.230 étudiants invités à identifier deux (2) banques canadiennes-françaises, seulement 211 ont pu répondre correctement et complètement à la question.

Pour les autres, la Montreal Bank vient au premier rang pour 1520 répondants suivie par une des deux banques canadiennes-françaises, la BCN avec 1438 mentions. L'autre, la Banque Provinciale vient loin derrière avec 620.

Household Finance, une banque francophone!

Par ailleurs, la Bank of Commerce, la Royal Bank et la Bank of Nova Scotia sont très souvent perçues à tort comme francophones quand ce ne sont pas des institutions comme Household Finance, la Société Centrale d'Hypothèque ou la Banque du Canada qui apparaissent comme réponses à cette question.

La situation ne s'améliore guère au niveau des compagnies d'assurance-vie ou d'assurances générales. Sur les 3.230 étudiants, "un seul" est parvenu à identifier trois sociétés canadiennes-françaises d'assurance sur la vie et "aucun" n'a pu en nommer trois d'assurances générales.

AVCO: Une compagnie francophone d'assurance-vie?

Mis à part l'Assurance-Vie Desjardins qui gagne haut la main ce concours de popularité (parce que, dans quelques écoles, des professeurs éveillés ont parlé du mouvement coopératif, ce qui améliore tout en faussant la moyenne générale) ce sont des compagnies parfaitement anglophones qui remportent la palme et de loin.

Encore là, on trouve des réponses aussi abracada-

brantes que Industrial Acceptance, Household Finance, Avco...

Plus on avance, plus on recule

Est-il besoin d'énumérer dans le détail les aberrations que nous servent les étudiants lorsqu'on les interroge sur les sociétés de fiducie ou sur les entreprises industrielles inscrites en bourse? Qu'il suffise de mentionner que, pour un grand nombre, les magasins Pascal, Niagara Finance et Bell Canada sont des sociétés de fiducie alors que Texaco et General Motors sont des entreprises canadiennes-françaises inscrites en bourse...

Seule une enquête hautement scientifique pourrait démontrer si les 3.230 jeunes

Québécois interrogés sont représentatifs de leurs confrères: malheureusement peu d'indices nous permettent de penser que, par une malchance inouïe, on soit justement tombé sur les étudiants les moins renseignés. Loin de là.

Jusqu'à preuve du con-

traire, on peut légitimement conclure que les jeunes de 15 à 20 ans souffrent d'une carence grave d'information dans le domaine économique.

Les jeunes anglophones peuvent dormir tranquilles: ils pourront bientôt rempla-

cer leurs aînés en toute quiétude et continuer à s'occuper de nos affaires, à notre place et dans leur propre intérêt: ce n'est pas demain que nos propres institutions financières pourront compter sur l'appui de nos compatriotes dont l'ignorance crasse annulera chez eux toute velléité

de solidarité économique.

A moins que tous ceux qui ont la responsabilité de l'éducation au Québec (et ils sont nombreux) et tous ceux que préoccupe l'avenir de notre collectivité donnent pendant qu'il en est encore temps le vigoureux coup de barre qui s'impose.

La Chambre de Commerce et ses comités

VICTORIAVILLE (MD) — La Chambre de Commerce de Victoriaville est un organisme de service qui a d'abord pour fonction de défendre les intérêts de ses membres (en grande partie des industriels et des commerçants) et par le fait même de contribuer au mieux-être de toute la communauté.

Afin de concrétiser son action dans le milieu et rendre ses objectifs plus accessibles, la Chambre confie à ses membres, la responsabilité de divers comités d'action qui ont pour but dans la majorité des cas, l'amélioration

de l'infrastructure communautaire. C'est ainsi que les activités de la Chambre de Commerce peuvent se diviser en trois grandes parties: les affaires socio-économiques, les activités sociales et la régie interne. On aura facilement deviné que c'est au niveau des affaires socio-économiques que se joue le véritable rôle de la Chambre et qu'elle agit, à ce niveau, comme groupe de pression auprès des autorités en place. Les divers comités de la Chambre naissent et disparaissent selon les besoins. **Le comité du regroupement municipal** est présentement inopérant puisque les projets de fusion entre Victoriaville et Arthabaska ont été remis à plus tard. C'est là un exemple de la maléabilité des comités socio-économiques.

Le comité du transport en commun tout comme celui du regroupement municipal est sous la responsabilité de Rock Gardner. Il a pour fonction d'étudier le système actuel de transport à Victoriaville et de soumettre au conseil municipal des moyens de l'améliorer soit en le municipalisant ou en subventionnant l'entreprise privée.

Le comité de l'auto-route 55 dirigé par M. Alfred Vallières, a accompli la majorité de sa mission qui était d'obtenir une assurance formelle que la route se finirait d'ici 4 à 5 ans. Le comité est cependant encore vivant puisqu'il surveille le respect des échéanciers fixés l'automne dernier par le ministre des transports, M. Raymond Mailhoux. C'est ainsi que les travaux de construction du viaduc sur la transcanadienne devraient débuter cet été.

La Commission touristique que dirige M. J. W. Aubut fonctionne conjointement

avec le comité touristique de la Chambre d'Arthabaska. Ce comité est plus vivant que jamais puisqu'il a entrepris une véritable offensive pour recenser nos attraits touristiques et publier des dépliants qui seront distribués aux touristes.

Le comité de l'aménagement touristique du Mont St-Michel sous la responsabilité de Pierre Hamel a réalisé un mémoire destiné à fournir à une équipe de spécialistes les premiers jalons d'un plan d'aménagement de ce magnifique site naturel. Ce mémoire sera soumis prochainement au député-ministre Gilles Massé. Les Chambres de Commerce de Victoriaville et d'Arthabaska espèrent que l'aménagement du Mont St-Michel se réalisera très bientôt.

Le comité du congrès annuel de la Chambre de Commerce de la Province de Québec est sous la direction de Jean-Paul Mailhot. Il a pour but principal de préparer des résolutions qui seront soumises à l'approbation des congressistes. Ces résolutions touchent tous les aspects de la vie québécoise et peuvent, si elles franchissent toutes les étapes, influencer les décisions gouvernementales.

Un autre comité dirigé par Georges Desrochers étudie la possibilité d'attirer à Victoriaville des congrès de moyenne envergure. On sait que la tenue d'un congrès régional, provincial ou national amène toujours une publicité rentable à la ville hôte. Nos facilités hôtelières nous permettent de recevoir des congrès de 200 à 300 délégués ce qui contribuerait à la promotion touristique.

Les comités des affaires municipales et des affaires fédérales-provinciales diri-

gés respectivement par MM. Jules Allard et Ubald Martin, ont pour but de surveiller ce qui se passe à tous les niveaux de gouvernement et de faire part à la Chambre des projets en cours afin que celle-ci se prononce s'il y a lieu.

Le comité du secrétariat permanent dirigé par J.-Denis Béliveau vient de poser un premier geste concret en engageant un secrétaire temporaire qui verra à étudier les possibilités de mettre sur pied un secrétariat permanent. Cette tâche a été confiée à M. Roger Allard. Il étudiera notamment les moyens de financement du secrétariat et établira les tâches du secrétaire.

Un nouveau comité sous la responsabilité de M. Roger Martin s'est donné comme but de publier régulièrement dans l'hebdomadaire L'Union, une page à caractère économique. Finalement on a confié à M. Camille Menier la tâche de préparer les questions qui seront posées au ministre Gilles Massé lors de sa venue au mois de mai.

Aux activités sociales, la Chambre de Commerce a formé six comités. Il s'agit des activités sociales et artistiques et du Salon des Métiers d'Arts sous la responsabilité de Mme Germaine Rheault et de Mlle Simone Hamel. Deux tournois de golf, un au mois de juin et l'autre au mois de septembre sont organisés par M. Roméo Reny. M. Jacques Fauvel est responsable du Comité de l'Homme d'Affaires de l'année alors que l'organisation de la semaine des secrétaires a été confiée à M. Alfred Vallières.

La Chambre de Commerce possède également des comités de régie interne. M. Roméo Reny s'occupe du recrutement (suite à la page suivante)

Aide financière de la SDI à 2 entreprises de Victo

VICTORIAVILLE (MD) — La Société de Développement Industriel du Québec (SDI) a accordé une aide financière au développement industriel de 2 entreprises de la région, permettant ainsi de créer quelque 33 emplois. Les investissements projetés par ces deux firmes s'élèvent à près de \$632,000.

J.M. CAYA

L'entreprise J.M. Caya Limitée de Victoriaville a en effet accepté une offre d'aide financière de la SDI consistant en un prêt au taux du marché de \$285,000., pour l'agrandissement de son usine et l'achat de machinerie.

Le projet de ce manufacturier de boîtes en carton est estimé à \$230,000 et permettra de créer 10 emplois.

INTERINDUSTRIES INC.

Par ailleurs, la firme "In-

terdustries Inc.", de Victoriaville également, a accepté pour sa part une offre financière pour un montant de \$45,000., représentant la prise en charge de 50% du coût de deux emprunts de \$110,00. et de \$60,000. durant une période de 8 ans.

L'investissement projeté qui consiste principalement à la construction d'un immeuble et l'achat de terrain, de machinerie et d'équipement se chiffre à environ \$402,000.

23 personnes trouveront un emploi dans cette entreprise qui se spécialise dans la fabrication d'articles traités au carbure de tungstène. De plus, cette firme bénéficie d'avantages fiscaux pour une somme approximative de \$21,200., en vertu de la Loi 21.

L'inflation et le consommateur

par André Fortin

N.D.L.R. — Deuxième d'une série de quatre articles du député de Lotbinière aux Communes, M. André Fortin, portant sur ses vues et ses conclusions sur le consommateur face à l'inflation. Cette semaine, nous verrons "comment la production ne sert pas les intérêts de la consommation".

Comment ça se passe

Il faut nous rappeler que d'après une enquête du National Market Development

(suite de la page précédente) tement. M. Roger Allard des cours de perfectionnement, M. Rock Gardner des conférenciers et M. Antoine Baril des visites industrielles. Le secrétaire-trésorier est M. Jean-Paul Mailhot alors que la publicité est confiée à M. Martin Bouchard.

Voilà de quoi se compose une Chambre de Commerce. Comme nous le disions au début, il s'agit d'un groupement de pression et de ce fait, plusieurs des actions de la Chambre peuvent passer inaperçues. Il n'en demeure pas moins qu'un groupe d'hommes d'affaires se réunit régulièrement pour discuter et tenter de solutionner des problèmes de notre localité.

Ltd, les chaînes de magasins Dominion et Steinberg contrôlent dans le grand Montréal 56% de toutes les ventes d'épicerie.

J'ai fait, à votre intention et pour votre information, un résumé des observations de Monsieur Henry Aubin qui a publié le résultat de son enquête dans le journal The Gazette du 7 au 12 septembre dernier, de même que certains renseignements obtenus de diverses sources gouvernementales fédérales. Je vous réfère aussi à un excellent article paru dans le journal Action-National (64: 302 à 330 de décembre 1974) de M. Jean Genest.

Si une entreprise privée monopolisait la production ou la vente d'un seul produit, tout le monde crierait au scandale et probablement que le Gouvernement interviendrait. Mais quand il s'agit d'une oligarchie, c'est-à-dire dès que

4 entreprises détiennent 50% du marché pour un produit, il n'y a plus de concurrence, on détourne parfaitement la loi. On en finit à ne plus savoir qui contrôle quoi et qui!"

Monsieur Henry Aubin de la Gazette nous fournit de nombreux exemples: les usines Libby produisent du jus de tomates en boîtes (19 onces qualité "fancy"). Elles vendent ce produit à Dominion, Steinberg, Atlantic and Pacific, IGA, Provigo, etc...; chacun de ces grossistes a son étiquette bien à lui. Les tests de laboratoire ne discernent aucune différence entre toutes ces boîtes aux étiquettes différentes. Sous l'étiquette-commerciale Libby, Steinberg vendait cette boîte 29 sous, mais offrait cette même boîte sous le nom de Steinberg au prix de 19 sous, soit une différence de 52%. Le 2 juillet 1974, la première étiquette se vendait 24 sous et la deuxième 16 sous, soit une différence de 50%.

2- Del Monte Corporation, par sa filiale Canadian Canners, produit des soupes sous l'étiquette commerciale

régulière Aylmer. Les mêmes soupes peuvent porter aussi le nom de Steinberg ou une autre. Le prix n'est pas le même.

3- Gree Giant of Canada Ltd fabrique aussi des soupes à plusieurs étiquettes comme celles portant le nom A et P - H. J. Heinz Co. of Canada produit les soupes Heinz et aussi les soupes à étiquettes-maison Provigo.

4- Les chips ou croustilles Humpty-Dumpty Foods Ltd se vendent sous ce nom à un prix et à un autre prix quand elles portent le nom Steinberg.

Demandons aux payeurs, aux consommateurs de connaître tous ces détails de marque, de poids et de prix et d'arriver à la conclusion mathématique exacte. Ils s'y perdent. Je m'y perds.

5- Sept (7) corporations seulement produisent 85% des aliments congelés et la mise en boîte des fruits et légumes. Du moins c'est ce qu'affirment une enquête de la Canadian Food Processors Association. Il y a Campbell Soup Co Ltd qui domine le marché des soupes et qui fabrique les produits V et Swanson; Heinz Co.; Del Monte Corporation et ses produits Aylmer; Canada Packers qui contrôle les produits York Farms; Mc Cain Foods Ltd; Green Giant Co.; Nestlé qui détient

62% des parts de Libby, Mc Neil and Libby;

6- Dans le domaine de la viande, selon le Meat Packers Council of Canada quatre (4) compagnies détiennent 51% du marché, dont Canada Packers, Purns Food Ltd et Swift Canadian Co.

7- Pour les jus de tomates, Libby, Heinz, Del Monte et Bright Canning Ltd détiennent 95% de toutes les ventes du Canada. Libby contrôlerait à lui seul, 40% des ventes.

Six onces de Nescafé coûtent sur les étagères de Steinberg \$1.59 mais le même produit avec le nom Steinberg coûte \$1.29

Jell-O avec l'étiquette-commerciale, se vend 23 sous mais le même produit de General Foods, sous le nom Steinberg se vend 20 sous.

Maxwell House et Instant Coffee, fabriqués par General Foods se vendent en récipients de 6 onces \$1.65 mais le même produit avec le nom Provigo ne coûte que \$1.33.

Le ginger Ale, expérience

personnelle: il y a 1 mois et demi, on payait le grand format 26 cents; la semaine après en grand spécial 2 pour 51 cents. Le 13 mars, toujours au même magasin, en ville, 41 cents.

On farfina peut-être en disant que l'arôme, le goût, la "finition" ne sont pas les mêmes. Peut-être une pincée de sel par ci par là, une goutte d'huile...

Vous allez dire: les profits doivent être énormes:

Vérifiez vous-mêmes: non. Ils réinvestissent au fur et à mesure. D'autres centres d'achats, d'autres magasins. Agrandissement etc..., mais les prix continuent de monter...

On entend souvent dans la publicité l'argument que si quelqu'un achète en grande quantité il a de meilleurs prix.

Mais si cela est vrai, il faudrait qu'on nous explique pourquoi le consommateur doit payer plus cher pour le même produit fabriqué par le même entrepreneur.

Nouveau service pour Victoriaville et la région

L'EQUIPE POSSEDANT 33 ANNEES D'EXPERIENCE AU SERVICE DE LA POPULATION DE LA REGION



Rita Thibodeau
représentante,
6 ans d'expérience



Roger Lord
représentant,
13 ans d'expérience



André Lord
technicien en réparations
serrurier,
14 ans d'expérience

Thibodeau

SERVICE DE:

REPARATION
SERRURERIE
LOCATION

VENTE DE:

MACHINE
AMEUBLEMENT
ARTICLE DE BUREAU

&

inc.

Lord

208 OLIVIER

752-9712

VICTORIAVILLE



J.P. Bernier
32 Laurier ouest
Arthabaska.

Maison finie en clapboard de bois blanc, 32 x 32, une allonge 26 x 24. Intérieur fini plâtre. Comprendant: 1er plancher, un salon boudoir, salle à diner, cuisine, salle de bain moderne, une chambre à coucher 12 x 13 plancher bois franc verni. 2è étage, une chambre de grandeur 13 x 30 pds et deux autres chambres de grandeur 13 x 13, cuisine, salle de bain et salle de lavage. Très beau site, terrain grandeur 100 x 700 avec érablière. Garage. Parterre en pelouse. Système de chauffage à air chaud. Une entrée de cave à l'extérieur. Conditions de vente à discuter. Taxes \$450.00 par année. Chauffage \$500.00 par année. Style antique. Libre immédiatement.



J.B. Boulanger
courtier
357-8711



Marcel Roux
agent
357-8839



Jean-Paul Houle
agent immobilier
752-5080

boulanger & roux
357-8711/752-6700

COURTIER EN IMMEUBLES

6 RUE GIROUARD
ARTHABASKA

is et
l for-
aine
pour
ours
ville.

e en
goût,
s les
ncée
gout-

ofits

non.
et à
d'a-
sins.
mais
non-

is la
e si
nde
eurs

fau-
que
teur
pour
qué

n-
au

arts et lettres



Véronique Sanson à Victoriaville, vendredi.

Au Cinéma Laurier, vendredi

Qui est Véronique Sanson?

VICTORIAVILLE (MD) — Si l'Ondine de Giraudoux avait été une jeune militante du "Woman's Lib..." Si Ophélie n'avait aimé s'habiller que dans les "surplus" américains... Si Agnès de "L'Ecole des femmes" avait eu la voix d'une chanteuse de blues... Elles auraient ressemblé à Véronique Sanson. Cette vedette internationale donnera son spectacle au Cinéma Laurier de Victoriaville, vendredi le 4 avril prochain.

Véronique est née à Paris, en 1949. Son père: avocat, ancien député et musicien amateur. Elle a une sœur: Violaine, de deux ans son aînée et avec qui elle partage encore sa chambre.

Il était donc une fois, il y a six ans, Véronique Sanson en vacances, en famille et en Espagne. "Soudain, dit-elle, il m'a semblé qu'une bombe éclatait dans la rue". Ce n'était pas dans la rue. C'était dans sa tête. Méningite. Coma. On la transporte à Paris. Inondations dans tout le Sud de la France. Voyage dramatique. Clinique. Véronique reprend conscience et voit un prêtre auprès d'elle.

C'est un ami de ses parents. Un ami inquiet. Mais Véronique est sûre qu'il est là pour lui administrer l'extrême-onction. Elle pense "Si je m'en sors, il faudra aller vite, il faudra laisser quelque chose derrière moi".

Elle a 16 ans.

Elle s'en sort. Toujours aussi blonde. Aussi dure et fragile. Un Tanagra musclé.



Véronique Sanson

Elle s'en sort, mais la maladie aura effacé son passé et tracé son avenir. Véronique Sanson n'a plus de souvenirs. Aucun. Elle ne se rappelle rien de son enfance. Rien. Véronique a des projets. Beaucoup de projets et une passion: la musique.

1967: Elle rate son bac.

1968: Elle rate son bac, d'un demi-point. Sur son livret scolaire, un professeur excédé a inscrit "Vous n'êtes rien".

Elle va bientôt prouver qu'elle est quelque chose.

Deux ans auparavant, elle avait déjà flirté avec la chanson. Petite aventure d'été comme il y a des amours de vacances. Avec François

Bernheim (qui deviendra le papa des "Poppys"), et sa sœur, Véronique enregistre son premier disque. Elle estime aujourd'hui qu'il s'en est vendu 312 (estimation optimiste).

Véronique joue du piano. Sans avoir jamais pris de leçons. Ou presque. Un mois de gammes avec une vieille dame charmante. C'est tout. Véronique compose. Véronique écrit des poèmes. Véronique découvre la musique brésilienne. Coup de foudre. Son cœur bat au rythme de la bossa-nova. Véronique commence à être chantée par d'autres. Isabelle de Funèze, par exemple, crée une de ses premières chansons: "Mon

voisin".

On propose à Véronique d'enregistrer un nouveau disque. Deux titres. Elle a peur, mais elle accepte. Elle a encore une voix de petite fille. Timide, et pure. Et banale.

Véronique Sanson rencontre Michel Berger. Aussi jeune qu'elle, aussi passionné de musique, dévoré du même appétit qu'elle. Cet appétit qui les pousse à se réaliser avant de réussir, et à exister avant de se réaliser. Il devient ce qu'on a coutume d'appeler dans ce métier son "directeur artistique". Mieux, son complice. Encore mieux, son ami.

1971: Véronique n'a plus peur. Elle écrit un concerto symphonique pour 2 flûtes, 2 clarinettes et orchestre. Cette oeuvre ressemble selon elle à du "Gershwin romantique".

1972: Véronique n'a presque plus peur. Elle enregistre un 30 centimètres. Elle arrive au studio. La séance doit se dérouler en direct. Elle pense à Donovan, qu'elle admire. Elle pense à Dionne Warwick qu'elle admire. Elle s'assoit au piano. Elle joue, sa musique. Elle va chanter, ses paroles. Et là, devant les musiciens, qui vont bientôt applaudir, surpris, séduits, elle trouve sa voie, elle découvre sa voix. Elle ose devenir elle-même. Laisser s'épanouir son vibrato rythmique. Unique. S'exprimer sa sereine sensualité. Elle ose devenir Véronique Sanson.

Vous connaissez Gérard Lenorman?

VICTORIAVILLE (MD) — L'artiste invité de Vedettes en direct, ce soir à 20 h. 30, à la chaîne française de Radio-Canada, sera Gérard Lenorman.

Il est peu connu ici. Mais en France, son pays d'origine, il a eu beaucoup de succès, surtout comme vedette

de "Hair" au théâtre de la Porte Saint-Martin, à Paris.

Gérard Lenorman avait à peine 14 ans quand il a fait ses débuts comme chanteur. A 18 ans, un grave accident d'automobile l'immobilise pendant plus d'un an. L'année suivante, soit en 1968, il enregistre des chansons qu'il a composées lui-même

et présente sa bande à une compagnie de disques et il enregistre immédiatement.

Il écrit alors pour Brigitte Bardot "La Fille de paille" et "Je voudrais perdre la mémoire". Par la suite, comme auteur-compositeur-interprète, il remporte de vifs succès avec des chansons comme "A coeur la vague,

Rêve, Nocture, Pluie, Si les murs pouvaient parler et Apocalypse".

Gérard Lenorman a inscrit à son programme, le 1er avril: "Quand on n'aime pas", "Sur le chemin de la vie", "Les Jours heureux", "Si tu ne me laisses pas tomber", "Je vous écris", ainsi que "Quelque chose et moi".

Au Cégep

Semaine culturelle

VICTORIAVILLE (MD) — Dans le but de mettre en valeur tout ce qui se fait au Cégep de Victoriaville sur le plan culturel, sportif et socio-pédagogique, le service socio-culturel organise des expositions en sculpture sur bois, poterie, émaux sur cuivre, des spectacles de chant, musique, ballet, jazz, danses modernes et des tournois de badminton, tennis et ping-pong.

Toutes ces activités se dérouleront dans le cadre d'une Semaine culturelle qui se déroulera du 7 au 11 avril prochain.

Une programmation plus détaillée de ces différentes activités vous sera communiquée dans notre prochaine édition.

Entretemps, nous rappelons que toute la population est invitée à participer à cette semaine culturelle.

poème

Sous cette rubrique, chaque semaine, les lecteurs de L'Union sont invités à faire parvenir leurs poèmes, avec mention sur l'enveloppe: "Arts, Lettres, Spectacles".

Un enfant

Le plus bel amour que l'on puisse posséder
C'est celui d'un enfant
Lorsqu'il voit le jour
Déjà il vous aime indéfiniment.

De son premier pleur,
Il vous déclare clairement
Qu'il a trouvé le bonheur
Et qu'il est fier de ses parents.

Fier de connaître ce qu'est la vie
D'entendre dire d'une voix douce à son oreille:
Allons, viens, ne pleure pas mon tout petit;
Et dans les bras de sa maman, il sommeille.

Mais à quoi peut penser un être si petit
Qui avec le temps deviendra grand?
Peut-être au papillon si gentil
ou à ce monde si méchant.

Il ne veut pas devenir comme eux
Mais la vie le force à suivre.
Peut-être sera-t-il heureux?
Alors pour lui ça vaudra la peine de vivre.

En attendant il ne lui reste plus qu'à aller, dansant
Et profiter de toutes ces merveilles
Puisque plus tard le monde méchant
Aura tout détruit, même les abeilles.

Claudine



Dimanche le 6 avril

Le tour de la Superfrancofête

VICTORIAVILLE (MD) — Pendant 12 jours, du 13 au 24 août 1974, le cœur de Québec a battu au rythme de la Superfrancofête. Douze jours durant, 25 pays francophones d'Amérique, d'Europe, d'Afrique et d'Asie s'étaient rassemblés chez nous pour le 1er Festival international de la jeunesse.

Cette grande fête culturelle et sportive a connu un succès inespéré tant par l'enthousiasme des 2.000 délégués que par la participation spontanée d'un public émerveillé.

La Superfrancofête était partout! Simultanément, des centaines et des centaines

de spectacles et de compétitions sportives se déroulaient jour et nuit sur les Plaines d'Abraham, dans le Vieux-Québec, au Grand Théâtre et à l'Université Laval, sans compter les visites effectuées par chacune des délégations dans les villes de la région de Québec.

Grâce au Service des émissions jeunesse de Radio-Canada, les téléspectateurs pourront revivre les grands moments de cette première mondiale de la francophonie en fête.

Aux Beaux Dimanches, le 6 avril à 19 h. 30, la Superfrancofête renaîtra pendant 60 minutes dans un film réalisé par James Dormeyer.



Gérard Lenorman



CHARLOT — "Les Distributions Eclair Ltée", viennent de publier un nouvel album de bandes dessinées, mettant en vedette l'un des plus grands classiques du cinéma, à savoir Charlot, dans un album intitulé "Les temps modernes". Cet album de 48 pages en couleur deviendra un livre de collection à garder précieusement en bibliothèque. L'album est présentement en vente dans tous les kiosques à journaux et librairies du Québec.

Dernier train pour Frisco

VICTORIAVILLE (MD) — Les Grands Films présentent le jeudi 3 avril à 19 h. 30, à la télévision française de Radio-Canada, "Dernier train pour Frisco". Ce récent western américain (1970) est une réalisation d'Andrew V. MacLaglen et ses interprètes sont notamment Georges Peppard, John Vernon et Diana Muldaur.

Après un vol de train fort réussi, un certain Fleet est emprisonné à la suite d'un petit stratagème mis au point par son copain Nolan. Mille jours plus tard, amnistié, Fleet retrouve Nolan apparemment riche et heureux en compagnie de Katy, son ex-amie.

Après discussion autour du butin à partager, il apparaît que Nolan, pour éviter

une ruine imminente, s'était décidé à voler un charge-



ment d'or appartenant à des Chinois commandés par

monsieur Chang. Or, Nolan a enlevé monsieur Chang et feignant de s'associer à son ex-complice. Fleet est, au fond, déterminé à se venger et à reprendre Katy. Pour ce

faire, il assure l'évasion de monsieur Chang et gagne la confiance de ce dernier. Le chargement d'or est en route pour Frisco, les comptes vont se régler...

AU CINEMA LAURIER

VERONIQUE SAVON

**VENDREDI
4 AVRIL
à 21.00 hres**

Billets en vente
\$5. - \$4. - \$3.
au Laurier
et Ph. Houle



Saviez-vous que...

L'alcoolisme ou l'ivrognerie est une maladie. On devrait informer les enfants en général et surtout les enfants d'alcooliques, que l'alcoolisme n'est pas une dépravation ni nécessairement un défaut de caractère, pas plus que le résultat tangible de la boisson. Ils devraient aussi savoir qu'un alcoolique tout comme un diabétique ou un tuberculeux, est un malade qui peut et doit être soigné.

Les filles, c'est pas pareil

VICTORIAVILLE (MD) — "Les filles c'est pas pareil", cinquième film de "En tant que femmes", sera présenté à la télévision de Radio-Canada le mercredi 9 avril 1975, à 21 heures 30.

"Les filles c'est pas pareil" est le premier film d'Hélène Girard, qui en a assuré la recherche, la réalisation et le montage. Il traite d'un monde souvent mal compris: celui des adolescentes. Six d'entre elles ont bien voulu accepter de nous laisser entrer dans leur univers. Inconsciemment libérées, tendres et pures à leur façon, ainsi se présentent les adolescentes d'aujourd'hui à travers le portrait démystifié qu'elles tracent d'elles-mêmes.

Le film "Les filles c'est pas pareil" a été produit et mis en distribution par l'Office national du film du Canada pour le programme Société Nouvelle/Challenge for Change en collaboration avec des ministères et des agences du gouvernement du Canada.

PETITES ANNONCES:
357-2065

Une nouvelle aventure haute en couleur

Avec Gustave, Tapageur, le général Garde-à-Vous et mademoiselle Prune, Bobino et Bobinette poursuivent le voleur des plans du RAYON OMÉGA, dans ce passionnant album de bandes dessinées.



Texte: Michel Cailloux, dessins: N. Fersen
Autre aventure de Bobino et Bobinette: Le Journal fou, fou, fou.

En vente partout

KIEBEC SPEC présente DALIDA

MERCREDI - 9 AVRIL
Billets en vente \$6.00 et \$7.00
au Laurier et Ph. Houle



COMMENCANT le 11 AVRIL

LA VERSION FRANCAISE DE
AIRPORT 1975

en même temps qu'à Montréal!

747 EN PERIL

CHARLTON HESTON
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY GLORIA SWANSON

de Jean Guitten

'Je l'aimais trop'

VICTORIAVILLE (MD) — Le 6 avril à 20 h. 30, la télévision de Radio-Canada présente, aux Beaux Dimanches, un autre spectacle de la série théâtrale "A guichet fermé".

La pièce à l'affiche s'intitule "Je l'aimais trop". Elle est de Jean Guitten et elle sera jouée par Camille Ducharme (Trivoux), Ghislaine Paradis (Marie-Louise), Yves Corbeil (Michel), Georges Carrère (Armand), Roger Joubert (Cognard), Anne Pauzé (Geneviève), Roger Michael (l'inspecteur) et Roger Garceau (le docteur).

Traîtée à la fois comme comédie et comme pièce policière. "Je l'aimais trop"



Marie-Louise,
(Ghislaine Paradis)

nous fait voir l'éternel triangle sous un jour nouveau. On y frôle souvent le drame, sans jamais y entrer car l'auteur a une façon bien à lui de nous tirer par la manche et de nous faire un clin d'oeil au moment où on pourrait le prendre au sérieux.

"Je l'aimais trop" se passe à Paris, dans la boutique d'une jolie fleuriste qui commence à douter sérieuse-

ment de la fidélité de son amant. Dévorée de jalousie et de curiosité, Marie-Louise (la fleuriste) décachète une lettre adressée à Michel



Michel,
(Yves Corbeil)

(son amant). Le contenu de la lettre ne laisse plus aucun doute à Marie-Louise: cruelle évidence, Michel la trompe. Furieuse, Marie-Louise sort un revolver de son tiroir-caisse et monte à la chambre de Michel, bien déterminée à le supprimer. Ses "quatre coups" tirés, Marie-Louise redescend à la boutique, pour



Geneviève,
(Anne Pauzé)

se trouver nez-à-nez avec un client de passage qui ne peut faire autrement que d'avoir entendu les détonations. Que fera Marie-Louise?

Aller se dénoncer au commissariat le plus proche? C'est la seule solution logique. Mais ne voilà-t-il pas que l'assassiné n'est pas aussi assassiné qu'on le croyait... ce qui déclenche



Armand,
(Georges Carrère)

toute une série de quiproquos et de situations aussi invraisemblables et divertissantes les unes que les autres.

Saviez-vous que...

Le complexe de la Bell Canada représente un actif de \$3.5 milliards. C'est l'actif le plus considérable de l'entreprise privée au Canada.

Exposition culturelle

VICTORIAVILLE (MD) — Une exposition culturelle aura lieu du 21 au 25 mai prochain pour toutes les personnes qui ont fréquenté les Ateliers Culturels du Service de Loisirs de Victoriaville-Arthabaska, au cours de la saison 1974-75.

Tous les intéressés peuvent contacter les personnes suivantes pour de plus amples informations:

Atelier de cuir: Mme Monique Leblanc (752-6743)
Céramique: Mme Lawrence Boisvert (752-5917)
Peinture: Dominique Laquerre (752-5616)
Artisanat: Mme Claire Paris (752-4469)
Emaux sur cuivre: Serge Saint-Onge (758-3876)

"ROMÉO ET JULIETTE"
"LOVE STORY", et maintenant...

14
ANS



tiré du best seller de
GEORGES ISAAC



MARIA

EN COULEUR

avec TARYN POWER (fille de TYRONE POWER)
et FERNAND ALLENDE — dist. CINÉ-AGENCE DU QUÉBEC

DEUXIEME SUCCES

LE RACKET DE LA BOXE mis à jour !

LE GAMBLER

L'INSPECTEUR

LE BOXEUR

TOMAS MILAN

Ernest
BORGNE

Robert
BLAKE

et Catherine Spaak dans

le coriace

LAURIER

du 5 au
10 AVRIL

150, N.D. est Victoriaville - 752-5960

UNE INVITATION DE

M. Philippe Fournier

GERANT

Hôtel France

Lyster — 389-5574

Orchestre "Trafic Control"

les vendredi,

samedi et dimanche avec prix
de présence chaque soir

Entrée libre

"Un caid"

VICTORIAVILLE (MD) — Hautement louangé par plusieurs critiques, le drame psychologique de guerre que nous pourrions voir au Cinéma, le mercredi, 2 avril, à minuit, a été adapté d'une nouvelle de James Clavell par Bryan Forbes, qui en est également le réalisateur.

"Un caid" met en vedette Georges Segal, Tom Courtenay et James Fox et raconte la lutte pour survivre de milliers de prisonniers de guerre anglais et américains.

L'action se déroule en 1945, dans l'île de Singapour. Ces hommes se gouvernent eux-mêmes avec, à leur tête,



quelques colonels et le lieutenant Grey. Ce dernier

maintient une discipline de fer et essaie d'empêcher tout trafic. Il surveille étroitement un caporal américain, King, que ses camarades de chambrée appellent "le caid", et auquel se joint un jeune lieutenant, Marlowe. Suit une série d'intrigues que Grey tente, sans succès, de contrôler, jusqu'au moment où sa persévérance lui fait découvrir une escroquerie dans les rations alimentaires.

Pendant ce temps, la capitulation du Japon approche et, avec la libération, le caid tombe de son piédestal.

Ce n'est qu'un aurevoir!

Jeudi le 13 mars, se tenait à l'auditorium du Cégep de Victoriaville, le dernier concert de la série "Jeunesses Musicales". Les musiciens au programme étaient André Bernard, trompettiste, et Réjean Poirier, organiste.

Les amateurs de musique classique ont été servis à souhait puisque cette soirée a été consacrée uniquement à cette musique. Dans la première partie, les musiciens nous ont transportés dans le monde de Purcell, Walther et Bach. Notons que dans cette partie, la chorale de la 147e Cantate de Jean-Sébastien Bach fut très ap-

préciée du public. Ensuite dans la seconde partie du concert, nous avons pu savourer les oeuvres de Teleman, LeRoy, Gervaise, Viviani et Torelli.

En plus des duos, nous avons entendu des solos d'orgue, interprétés par Réjean Poirier. Pendant la soirée, les deux musiciens ont expliqué, et à l'occasion démontré, les techniques, l'histoire et les parties de leurs instruments. Comme nous le disait le trompettiste André Bernard, la trompette est un instrument qui ne joue pas que des sons forts mais elle peut jouer des

sons très doux. M. Bernard nous l'a prouvé à plusieurs reprises.

Malheureusement c'était le dernier concert des Jeunesses Musicales pour cette année. Elles nous quittent mais nous les reverrons peut-être l'an prochain. En passant, félicitations à tous les artistes qui sont venus nous voir dans cette série.

Saviez-vous que...

En 1973, Radio-Canada a distribué quelque \$2,000,000.00 aux artistes et Télé-Métropole environ \$1,400,000.

En d'autres mots

David Griffith, producteur et metteur en scène de cinéma américain, né il y a cent ans, fut le premier à utiliser le "retour en arrière" dans le récit d'une histoire. Ce réalisateur du "gros plan" et du "long shot", capable de produire deux films par semaine, entouré d'excellents opérateurs (G. W. Bitzer) et d'acteurs prestigieux (Mary Pickford), fut à l'origine des fondements essentiels du cinéma.

"La Grande Encyclopédie Larousse" nous précise qu'il signa 400 films, dont la "Naissance d'une nation" qui "contait dix années (1861-1871) de l'histoire des

Etats-Unis, du début de la guerre civile jusqu'à la renaissance du Sud vaincu, à travers les vicissitudes d'une famille nordiste et d'une famille sudiste. Le tournage dura neuf semaines, le montage trois mois et demi. Les 1,375 plans coûtèrent 110,000 dollars. Présenté au début de l'année 1975, le film remporta pendant sept mois consécutifs un succès prodigieux. Quelques réticences qu'on puisse émettre sur le fond du film - qui n'est pas exempt de racisme et de parti pris - l'importance de l'oeuvre est indiscutable. Cette "Naissance d'une nation" fut aussi la naissance de l'art du film.

L'Hôtel Manoir Victoria Le Castel présente



**Danseuse topless
nue
du mardi au dimanche**

Ouvert de 7 h. p.m. à 3 h. a.m.

Danse continuelle

Hôtel Manoir Victoria
19 Notre-Dame ouest — Victoriaville

UN POLICIER INCORRUPTIBLE



**AL PACINO
dans SON
MEILLEUR ROLE
DEPUIS
"LE PARRAIN"**

**UN POLICIER
INCORRUPTIBLE...
EST UN DANGER
POUR LES AUTRES
POLICIERS**

AL PACINO "SERPICO"

**2 FILMS
EN
COULEURS**

MIREILLE DARC

HORAIRE

Ven. et Lun. à Jeu.
7.30 - OK Patron
9.00 - Serpico

Sam. et Dim. soirs
6.45 - 10.30 - OK Patron
8.30 - Serpico

Dim. matinée
1.30 - OK Patron
3.00 - Serpico

**O.K.
PATRON**

du 4 au 10 avril

Théâtre VICTORIA

TEL. 752-2707 44, BLVD. CARRIGAN VICTORIAVILLE

Pour vous Futurs Mariés...

6 mois d'abonnement gratuit à l'Union avec votre commande de papeterie de mariage

Invitations, faire-part, annonces, cartes de remerciement, serviettes monogrammées, invitations de réception, allumettes monogrammées, cartes et notes personnelles, papeterie personnelle.

Un grand choix de styles renommés à prix incroyablement modérés.

— EN PLUS il fera grand plaisir à notre conseiller de faire-part de mariage de vous aider à choisir un trousseau de papeterie distinguée.



L'Imprimerie d'Arthabaska Inc.

370 rue Girouard Arthabaska

357-2065

OUVERT JUSQU'À 6 HRES LUNDI ET MARDI

OUVERT JUSQU'À 5 HRES MERCREDI, JEUDI et VENDREDI

